

**St. Mary of Czestochowa Church**  
3010 South 48th Court  
Cicero, Illinois, 60804



## OUR LADY OF CZESTOCHOWA AND CHARITY PARISH



Rectory  
3010 South 48th Ct.,  
Cicero, IL 60804  
708.652.0948  
office@olc-church.org  
www.olccparish.com  
Office Hours:  
Monday-Friday  
9:00 AM to 5:00 PM

Our Lady of Charity School - Office  
3600 South 57th Ct., Cicero, IL 60804  
708-652-0262 office@olc-school.org www.olc-school.org  
Office Hours: Monday to Friday - 7:30 AM to 4:00 PM

ALL are Welcome: Whatever your present status in the Catholic Church, whatever your current family or marital situation, whatever your past or present status, whatever your personal history, age, background, race, color or language, YOU ARE INVITED, ACCEPTED, RESPECTED, LOVED at Our Parish.

**Weekday Masses**  
**Monday - Tuesday - Friday**  
7:30 AM (English), 8:30 AM (Spanish)  
**Wednesday**  
8:00 AM (English) 7:30 PM (Spanish)  
**Thursday**  
7:30 AM (English)  
**First Friday**  
7:00 PM (Polish)  
**Weekend Masses**  
**Saturday - 4:30 PM (English)**  
**Sunday**  
8:30 AM (English), 10:30 AM (Polish)  
12:30 PM (Spanish), 2:30 PM (Spanish)

**Our Lady of Charity Church**  
3600 South 57th Court  
Cicero, Illinois, 60804



**Weekday Mass**  
**Thursday**  
6:30 PM (Spanish)  
**Friday**  
School Mass (Sept.-May)  
**Sunday Masses**  
10:00 AM (SP); 12:00 PM (EN)



**Feast of the Holy Family of Jesus,  
Mary and Joseph**  
**December 31, 2023**

**MASS INTENTIONS OF THE WEEK**

**Saturday, December 30th, Sixth Day Octave of the Nativity of the Lord**

**4:30 pm (St. Mary of Czestochowa Church)**

† Emily J. Mizura (Family)

**Sunday, December 31st, The Holy Family**

**8:30 am (St. Mary of Czestochowa)**

† Christina Grodek (Family)

**10:00 am (Our Lady of Charity Church)**

Por salud y bendiciones del coro Fe Esperanza y Caridad en su primer aniversario de servicio que Dios los mantenga unidos y sirviendo

† Pedro Montalvo (Familia)

† Guadalupe Gonzalez por su eterno descanso (Su Familia)

† Inocencion Arceo Nieto descanso eterno en su aniversario Luctuoso (Juan Arceo)

**10:30 am (St. Mary of Czestochowa Church)**

Dziękczynna Bogu i Matce Bożej Częstochowskiej za odwagę w głoszeniu słowem prawdy, mądrości oraz uświęcenie kapłanów Ojców Waldemara, Mariana, Zbigniewa by grupa Margaretki Władysław Kowalczyk w dniu urodzin by Marszałkowie

Czesław Potaśnik w dniu urodzin by Marszałkowie Za członków grupy Margaretka, by zglebiając wartość Mszy św. oraz okrywając siebie i swoje rodziny krwią Chrystusa, skutecznie prowadzili ich drogą do świętości.

Podziękowanie za otrzymane łaski

† W Kochającej Pamięci Ludwik i Adela Pilipiak by Mary z rodziną i Donna

† Kochanej pamięci Jan i Helena Stadnicki by Andrew i Maria z rodziną

**12:00 pm (Our Lady of Charity Church)**

For the Parishioners

**12:30 pm (St. Mary of Czestochowa Church)**

† Esteban Gutierrez (Familia)

† Raul Vazquez (Familia)

**2:30 pm (St. Mary of Czestochowa Church)**

Por los Feligreses

**Monday, January 1st, Mary, Mother of God**

**8:30 am (St. Mary of Czestochowa Church)**

† Christina Grodek (Family)

**10:00 am (Our Lady of Charity Church)**

† Maria Luz Silva Jacobo por eterno descanso by De La Familia

**10:30 am (St. Mary of Czestochowa Church)**

Za parafian

**12:00 pm (Our Lady of Charity Church)**

For the Parishioners

**12:30 pm (St. Mary of Czestochowa Church)**

† Felipe de Jesus Armendariz Loredo por eterno descanso (Olga Armendariz)

**Tuesday, January 2nd, Ss. Basil the Great & Gregory Nazianzen**

**7:30 am (St. Mary of Czestochowa Church)**

For the Parishioners

**8:30 am (St. Mary of Czestochowa Church)**

† J. Guadalupe Armendariz Ibarra por Su Aniversario Luctuoso (Olga Armendariz)

**Wednesday, January 3rd, Most Holy Name of Jesus**

**8:00 am (St. Mary of Czestochowa Church)**

For Blessings and Health for Dorothy Goslawski for a Happy and Healthy Holidays (Marie Jarding)

† Christina Grodek (Family)

† Jean Kraska (Kraska Family)

**8:30 am (St. Mary of Czestochowa Church)**

Eucharistic Adoration until 7:00 pm

**7:00 pm (St. Mary of Czestochowa Church)**

**Czestochowa Church)**

† Raul Vazquez (familia)

**Thursday, January 4th, St. Elizabeth Ann Seton**

**7:30 am (St. Mary of Czestochowa Church)**

For the Parishioners

**6:30 pm (Our Lady of Charity Church)**

† Pedro Montalvo (Familia)

† Guadalupe Gonzalez por su eterno descanso (Su Familia)

**7:00 pm (Our Lady of Charity Church)**

Holy Hour / Hora Santa

**Friday, January 5th, St. John Neumann**

**7:30 am (St. Mary of Czestochowa Church)**

For the Parishioners

**8:30 am (St. Mary of Czestochowa Church)**

Por los Feligreses

**7:00 pm (St. Mary of Czestochowa)**

Za parafian

**Saturday, January 6th, St. Andre Bessette**

**8:00 am (St. Mary of Czestochowa Church)**

For the Parishioners

**4:30 pm (St. Mary of Czestochowa Church)**

† John Winn, Sr by Winn Family

**6:00 pm (St. Mary of Czestochowa Church)**

Za parafian



---

Adoration of the Most Blessed  
Sacrament

Wednesday - St. Mary of  
Czestochowa  
8:30 am - 7:00 pm

Our Lady of Charity  
Thursday - 7:00 pm - 8:00 pm

Nocturnal Adoration/Adoración Nocturna - OLC  
7:00 PM - Last Saturday of the month

---

**PARISH AND SCHOOL STAFF MEMBERS**

Fr. Waldemar Latkowski CSsR, Pastor  
E-mail: wlatkowski@olc-church.org Ext.  
223

Fr. Marian Furca CSsR , Associate Pastor,  
Ext. 224

Fr. Zbigniew Pienkos CSsR , Resident  
Priest

Mr. Max Montalvo, Deacon

Mr. Enrique Garcia, Deacon

Mr. Frank Zarate, OLC School Principal,  
Ext. 202

Rosamar Mallari , Operations Director  
E-mail: rmallari@archchicago.org Ext. 221

Yashica Zuniga Mejia, Family Liaison

E-mail: yzuniga@olc-school.org Ext. 103

Pedro Infante, School Secretary

E-mail: pinfante@olc-school.org Ext. 201

Felicitas Angelica Montalvo

Parish Secretary & CCD Coordinator

E-mail: amontalvo@olc-church.org Ext. 220

Mariana Rodriguez, Parish Secretary

E-mail: office@olc-church.org Ext. 220

Irene Saldana

Faith Formation Coordinator

Witold Socha, Musician

Richard Wozniak, Musician

---

---

SUMMARY OF SUNDAY'S DONATIONS

The collection summary for December 24 will be  
published in the following calendar.

*happy new year*

---

**PRAY FOR OUR PARISHIONERS  
WHO ARE ILL**

Ron Barnak, Fr. Ted Bojczuk, Robert Buckner,  
Jim Connelly, Adam Domek, Denise Dooley,  
Alma Guzman, Trinidad Hernandez, Heather  
Hirschbein, Denise M Jandura, Rich S Jandura,  
Ed Jentczek, Maria Jimenez, Olga Jimenez,  
Theresa Kazda, Andrea Kulaga, Reynaldo  
Mallari, Ray Mizura, Nicholas Moskos, Marilyn  
Nowicki, Nancy Orozco Lopez, Carolyn Paida,  
John Paida, Mike Pawlowski, Kathy Pencak,  
Mark F. Rendak, Leopoldo Reyna, Mary Ruiz,  
Joann Scamerhorn, Kathleen Smith, Zofia  
Socha, Haley Spirakis, Peter Walke, Bob  
Wegner, Marie Wisnieski, Jim Wojdula, Denise  
Yunker, Jean Yunker, Mark Yunker, Michael  
Yunker

Travis Anderson, Jerome Bobis, Bob Bornack,  
Janice Daniels, Mary Dulik, Sam Martyn, Nora  
Nieves, Janet Pearson, Petra Ponce, Denise  
Rehder-Swallow, Fabiola Rodriguez, Tom  
Rybarczyk, Joanne Setecka, Mary Ann Suchy,  
Mary Supinski, Jose Sanchez, Patty  
Wandolowaski, William Czarnecki, Miriam  
Asenet, Sergio Rodriguez, Marielena  
Benzon, Mary Warchol,

**If you would like to add a name to the list,  
please call the rectory at 708652-0948 Ext.  
220.**

---

---

**Feast of the Holy Family of Jesus, Mary and Joseph**

When the days were completed for their purification according to the law of Moses, They took him up to Jerusalem to present him to the Lord, just as it is written in the law of the Lord, Every male that opens the womb shall be consecrated to the Lord, and to offer the sacrifice of a pair of turtledoves or two young pigeons, in accordance with the dictate in the law of the Lord.

Now there was a man in Jerusalem whose name was Simeon. This man was righteous and devout, awaiting the consolation of Israel, and the Holy Spirit was upon him. It had been revealed to him by the Holy Spirit that he should not see death before he had seen the Christ of the Lord. He came in the Spirit into the temple; and when the parents brought in the child Jesus to perform the custom of the law in regard to him, He took him into his arms and blessed God, saying: "Now, Master, you may let your servant go in peace, according to your word, for my eyes have seen your salvation, which you prepared in sight of all the peoples, a light for revelation to the Gentiles, and glory for your people Israel."

The child's father and mother were amazed at what was said about him; and Simeon blessed them and said to Mary his mother, "Behold, this child is destined for the fall and rise of many in Israel, and to be a sign that will be contradicted—and you yourself a sword will pierce—so that the thoughts of many hearts may be revealed." There was also a prophetess, Anna, the daughter of Phanuel, of the tribe of Asher. She was advanced in years, having lived seven years with her husband after her marriage, and then as a widow until she was eighty-four. She never left the temple, but worshiped night and day with fasting and prayer. And coming forward at that very time, she gave thanks to God and spoke about the child to all who were awaiting the redemption of Jerusalem. When they had fulfilled all the prescriptions of the law of the Lord, they returned to Galilee, to their own town of Nazareth. The child grew and became strong, filled with wisdom; and the favor of God was upon him.

---

**Solemnity of the Blessed Virgin Mary, the Mother of God**

Prayer to Mary, Mother of God – Mary, Mother of God my mother, Queen of Peace, ask your Son Jesus to give me the gift of peace. Pray for me for peace; peace in my heart, peace of mind and of soul, peace in my family, peace with all whom I meet, the peace of Jesus.

I put all my hopes in thee, all my salvation. Receive me as thy servant and cover me with the mantle of thy protection, thou the Mother of mercy! Amen.

Happy Feast of Mary, the Mother of God!

---

**January 1st, 2024**

8:30 A.M. SMC & 12:00pm OLC

**Monday and Tuesday - office closed**

---

**CCD - Confirmation Lv. 2:**

Confirmation essay is due December 31, 2023 (2 pages, single space, Times New Roman 12 pt.) :

- ▶ Why do you want to be confirmed? What does it mean to you?
- ▶ Which will be your confirmation name? And why?
- ▶ Write a bio about this saint, and why you chose him or her.
- ▶ List and explain 3 ways you will prepare yourself for your confirmation.

**Community Service hours are due January 31, 2024**

---

**Appreciation Dinner  
Reservation**

**January 13, 2024 6:00PM**

You and your spouse are invited to complete the following reservation form to participate in our Parish Appreciation Dinner. Please return the form (no later than January 8) only if you are a volunteer for any parish ministry and would like to attend this event. Persons attending the dinner must be 18 yrs. & older.

**Name** \_\_\_\_\_  
**Name of Spouse** \_\_\_\_\_  
**Ministry** \_\_\_\_\_  
**Phone** \_\_\_\_\_



## Fiesta de la Sagrada Familia

Lc 2, 22-40

Transcurrido el tiempo de la purificación de María, según la ley de Moisés, ella y José llevaron al niño a Jerusalén para presentarlo al Señor, de acuerdo con lo escrito en la ley: Todo primogénito varón será consagrado al Señor, y también para ofrecer, como dice la ley, un par de tórtolas o dos pichones.

Vivía en Jerusalén un hombre llamado Simeón, varón justo y temeroso de Dios, que aguardaba el consuelo de Israel; en él moraba el Espíritu Santo, el cual le había revelado que no moriría sin haber visto antes al Mesías del Señor. Movido por el Espíritu, fue al templo, y cuando José y María entraban con el niño Jesús para cumplir con lo prescrito por la ley, Simeón lo tomó en brazos y bendijo a Dios, diciendo:

“Señor, ya puedes dejar morir en paz a tu siervo, según lo que me habías prometido, porque mis ojos han visto a tu Salvador, al que has preparado para bien de todos los pueblos; luz que alumbra a las naciones y gloria de tu pueblo, Israel”.

El padre y la madre del niño estaban admirados de semejantes palabras. Simeón los bendijo, y a María, la madre de Jesús, le anunció: “Este niño ha sido puesto para ruina y resurgimiento de muchos en Israel, como signo que provocará contradicción, para que queden al descubierto los pensamientos de todos los corazones. Y a ti, una espada te atravesará el alma”.

Había también una profetisa, Ana, hija de Fanuel, de la tribu de Aser. Era una mujer muy anciana. De joven, había vivido siete años casada y tenía ya ochenta y cuatro años de edad. No se apartaba del templo ni de día ni de noche, sirviendo a Dios con ayunos y oraciones. Ana se acercó en aquel momento, dando gracias a Dios y hablando del niño a todos los que aguardaban la liberación de Israel. Y cuando cumplieron todo lo que prescribía la ley del Señor, se volvieron a Galilea, a su ciudad de Nazaret. El niño iba creciendo y fortaleciéndose, se llenaba de sabiduría y la gracia de Dios estaba con él.

## Solemnidad de la Santísima Virgen María,

Madre de Dios

Oración a María, Madre de Dios –  
María, Madre de Dios, madre mía, Reina de la Paz, pide a tu Hijo Jesús que dame el regalo de la paz. Orad por mí por la paz; paz en mi corazón, paz de mente y de alma, paz en mi familia, paz con todos los que encuentro, la paz de Jesús. En ti pongo todas mis esperanzas, toda mi salvación. Recíbeme como tu siervo y cúbreme con el manto de tu protección, ¡Tú, Madre de misericordia! Amén.

¡Feliz Fiesta de María, Madre de Dios!

---

**1 de enero de 2024**

**10:00 AM. OLC y 12:30 PM. SMC**

**Lunes y martes - oficina cerrada**

---

### CCD - Confirmación Lv. 2:

Reporte escrito de confirmación se debe entregar el 31 de diciembre de 2023 (2 páginas, espacio sencillo, Times New Roman 12 pt.):

- ¿Por qué quieres ser confirmado? ¿Qué significa para ti?
- ¿Cuál será tu nombre de confirmación? Y por qué?
- Escribe una biografía sobre este santo y por qué lo elegiste.
- Enumere y explique 3 formas en que se preparará para su confirmación.

Las horas de servicio comunitario deben de ser completadas antes del 31 de enero de 2024

---

### La Cena de Apreciación

Usted ha ayudado a esta parroquia a través de sus diferentes ministerios o servicios voluntarios por ese motivo invitamos a Usted a la cena de apreciación. La fecha de este evento es el sábado 13 de enero de 2023 en el Centro Social. Abrimos las puertas a las 6:00 de la tarde. Favor de confirmar su asistencia antes del 8 de enero llenando esta forma y deposítala en la canasta de la colecta dominical.

**¡POR FAVOR ADULTOS SOLAMENTE!**

**Nombre** \_\_\_\_\_

**Esposa (o)** \_\_\_\_\_

**Ministerio** \_\_\_\_\_

**Teléfono** \_\_\_\_\_

---

### Modlitwa św. Jana Pawła II za rodziny

Boże, od którego pochodzi wszelkie ojcostwo w niebie i na ziemi, Ojczy, który jesteś Miłością i Życiem, spraw, aby każda ludzka rodzina na ziemi przez Twego Syna, Jezusa Chrystusa, «narodzonego z Niewiasty», i przez Ducha Świętego stawała się prawdziwym przybytkiem życia i miłości dla coraz to nowych pokoleń. Spraw, aby Twoja łaska kierowała myśli i uczynki małżonków ku dobru ich własnych rodzin i wszystkich rodzin na świecie. Spraw, aby młode pokolenie znajdowało w rodzinach mocne oparcie dla swego człowieczeństwa i jego rozwoju w prawdzie i miłości. Spraw, aby miłość umacniana łaską Sakramentu Małżeństwa okazywała się mocniejsza od wszelkich słabości i kryzysów, przez jakie nieraz przechodzą nasze rodziny. Spraw wreszcie – błagamy Cię o to za pośrednictwem Świętej Rodziny z Nazaretu – ażeby Kościół wśród wszystkich narodów ziemi mógł owocnie spełniać swe posłannictwo w rodzinach i poprzez rodziny. Przez Chrystusa Pana naszego, który jest Drogą, Prawdą i Życiem na wieki wieków. Amen.

---

### Wakacje z Panem Bogiem

Zapraszamy dzieci, młodzież, dorosłych na tygodniowe „Wakacje z Panem Bogiem”. Termin 9-15 czerwca 2024, Green Lake, Wisconsin. Każdego dnia Eucharystia, spotkania w grupach wiekowych dla dzieci i dorosłych, po południu rekreacja na świeżym powietrzu, itd. Szczegółowe informacje na stronie: [wakacjebogiem.com](http://wakacjebogiem.com), 732 239- 5603 lub [wlatkowski@wakacjebogiem.com](mailto:wlatkowski@wakacjebogiem.com). Temat tegorocznej przygody to „Eucharystia”

---

### Św. Jan Neumann, Redemptorysta 5 stycznia

Biskup Filadelfii, Pennsylvania, USA, urodził się 28 marca 1811 roku, w Prachatyczach, Bohemia, jako syn Filipa Neumann i Inés Lebis. Uczęszczał do szkoły w Budziejowicach i wstąpił do tamtejszego seminarium w roku 1831. Jest pierwszym kapłanem, który wstąpił do Zgromadzenia w Ameryce. Śluby zakonne składał w Baltimore w roku 1842. Od samego początku jego zakonni współbracia bardzo go cenią za jego świętość, zapalony apostoł i miły sposób bycia. Znajomość 6 współczesnych języków sprawia, że jest w sposób szczególny przygotowany do pracy w wielojęzycznej społeczności amerykańskiej XIX wieku. Pracuje w Baltimore i w Pittsburghu. W roku 1847 zostaje mianowany wizytatorem, czyli wyższym przełożonym Redemptorystów w Stanach Zjednoczonych. Ojciec Neumann został mianowany biskupem Filadelfii i

konsekrowano go w Baltimore 28 marca 1852 roku. Diecezja jego jest olbrzymia i przechodzi okres żywego rozwoju. Pierwszą rzeczą, której dokonał jako biskup, było zorganizowanie diecezjalnej sieci szkół katolickich. Był twórcą katolickiej formacji w swoim kraju, powiększył do stu w swojej diecezji liczbę szkół katolickich. Oprócz licznych artykułów jakie pisał do katolickich czasopism, opublikował także dwa katechizmy, a w roku 1849 - historię Biblii do użytku szkolnego. Do samego końca pozostawał aktywny. Dnia 5 stycznia 1860 roku, w wieku 48 lat, zakończył życie na jednej z ulic swego miasta biskupiego, za nim zdołano mu udzielić ostatnich Sakramentów. Beatyfikował go Papież Paweł VI 13 października 1963 roku, on też kanonizował go 27 czerwca roku 1977.

---

### Parafia Marki Bożej Częstochowskiej wyraża swoją

**wdzięczność** tym wszystkim, którzy posługują w niej: jako lektorzy, szafarze eucharystii, chórzyci, marszałkowie, przewodniczący organizacji parafialnych, tym którzy sprzątają lub spełniają jakiegokolwiek inne posługi dla dobra parafii. Specjalna kolacja dla wszystkich osób zaangażowanych będzie miała miejsce 13 stycznia 2024 roku w Social Center. Przyjęcie jest tylko i wyłącznie dla osób dorosłych, którzy ukończyli 18 lat. Prosimy o wypełnienie poniższej formy i wyrzucenie do koszyka wraz z niedzielną kolektą do 8 stycznia 2024.

Nazwisko

---

Małżonka (k)

---

Posługa

---

Telefon

---

### Pierwszy Piątek

W tym tygodniu 5 stycznia przypada pierwszy piątek miesiąca. Od 6:30pm wystawienie Najświętszego Sakramentu i spowiedź a o 7:00pm. Msza sw..

---

### Zapraszamy na Apel Fatimski

I Sobota Miesiąca, 6 stycznia, po Mszy sw. o godz. 6:00pm

---



# OLC School - Christmas Concert

